

COVER SHEET

Church name: St. Michael the Archangel

Bulletin number: 511480

Date of publication: August 11, 2019
(Sunday's date)

Number of pages transmitted: 4

Page Two begins with: Mass Intentions

Contact Information: Eva Zegarek - 203-334-1822

St. Michael the Archangel

Parish

310 Pulaski St., Bridgeport, CT 06608

Conventual Franciscan Fathers

Fr. Norbert M. Siwinski, pastor (FrSiwinski@diobpt.org)
Fr. Stefan Morawski

Parish Office: Mrs. Eva Zegarek

Tel. (203) 334-1822 * Fax. (203) 696-0078
franciscansbridgeport@gmail.com

Office Hours: Monday to Friday: 8:00 AM - 2:00 PM

Religious Education: Mrs. Eva Lukaszewicz

Tel. (203) 339-1735; sma.religiouseducation@gmail.com

Polish School:

Mr. Rafal Bronowicz (203) 570-7651
Mrs. Malgorzata Matuszewska (203) 305-7539

Chairperson of the Finance Council: Mrs. Urszula Ochman

Parish Council: Mrs. Wioletta Szpara



August 11, 2019

Holy Masses

Sundays: 7:00 AM (PL); 9:00 AM (E); 11:00 AM (PL);
Monday - Friday: 7:00 AM (PL); 8:00 AM (E);

Wednesdays: 7:00 PM (PL);

Saturdays:

7:30 AM (PL); 4:00 PM (Sunday Vigil Mass in E);

First Friday:

6:00 PM Adoration; 7:00 PM Holy Mass

Eucharistic Adoration

Daily: 6:30 AM - 6:55 AM,

We: 6:30 PM; 1. Fr: 6:00 PM; 1. Sa: 8:00 AM.

Confession

Before every Holy Mass



Our Parish Family

- Parish Council (Rada Parafialna)
- Polish School (Szkoła Kultury i Języka Polskiego)
- Religious Education - Faith Formation (Katecheza)
- Altar Servers, Readers and Cantors (Sł. Liturgiczna)
- Rosary Roses (Róże Różańcowe)
- Youth Group (Grupa Młodzieżowa)
- Charismatic Group (Odnowa w Duchu Św.)
- Bible Group (Polonijne Spotkania Biblijne)
- Catholic Couples (Mażeńskie Drogi)
- Senior Citizens Group (Seniorzy)
- Third Order of St. Francis (III Zakon Franciszkański)
- Apostolstwo Dobrej Śmierci
- Parish Choir (Chór św. Faustyny)
- Praise and Worship Group „ADONAI”
- Parish Library (Biblioteka Parafialna)
- Orleń: Polish Folk Dancers
- Polanie: Polish Dance and Folk Group
- Polish Scouting Organization (ZHP)
- White Eagle (Biały Orzeł)
- Polish Army Veterans post 24 (Weterani)
- Polish Youth Circle of Bpt (ZMP)

Our Website: www.stmichaelbridgeport.com * Find us on Facebook: "Parafia św. Michała Archanioła - Bridgeport, CT"
Audycja Radiowa "Polska w Muzyce i Pieśni": www.wnhu.org (88,7 FM) - every Sunday 8:00-10:00 AM

BAPTISM - Arrangements must be made in advance 3 months in advance

Baptismal instructions mandatory for Parents and God-Parents.

MARRIAGE - Arrangements must be made at least 8 months in advance

Pre-Cana Classes in the Diocese are mandatory

SAKR. POJEDNANIA: przed każdą Mszą św.

CHRZEST ŚWIĘTY: Należy uzgodnić 3 mc. wcześniej

SAKR. MAŁŻEŃSTWA: Należy uzgodnić 8 mc. wcześniej

HOLY MASS INTENTIONS

Sunday - Niedziela - August 11

- 6:30 **Godzinki**
7:00 † Marek Gilewski—żona
9:00 † Deceased members of Dabkowski family and Teresa—Tadeusz with family
10:30 **Różaniec / Holy Rosary**
11:00 For our Parishioners - za Parafian

Monday - Poniedziałek - August 12

- 6:30 **Różaniec / Holy Rosary**
7:00 † Alfreda Witecki—Ireneusz Śliwonik z żoną
8:00 † Henry Stypulkowski, Donna Starzecki—wife and mother



Tuesday - Wtorek - August 13 **St. Anthony's BREAD / CHLEB Św. Antoniego**

- 6:30 **Różaniec / Holy Rosary**
7:00 † Mieczysław Płona—Alina Płona
8:00 † Stanisław and Cecilia Kruzycki—Zygmunt Nikel

Wednesday - Środa - August 14

- ODPUST / St. Maximilian Kolbe**
6:30 **Różaniec / Holy Rosary**
7:00 † Marianna Karbowniczek—córka Teresa z rodziną
8:00 † Klemens and Bronisława Ruducha—granddaughter with husband
7:00 pm Msza Św.
7:30 pm **Adoracja**



Thursday - Czwartek - August 15

The Assumption of the Blessed Virgin Mary Wniebowzięcie NMP

- 6:30 **Różaniec / Holy Rosary**
7:00 † Lester, Christopher, Jerzy—mama
12:00 † Deceased members from Jurgilewicz, Prancuk and Seroka families—Janina Kutniewska
7:00 pm Msza Św. For our Parishioners - za Parafian



Friday - Piątek - August 16

- 6:30 **Różaniec / Holy Rosary**
7:00 † Apolonia i Bolesław Piotrowscy—Alicja Sajda
8:00 † Włodzimierz Ziemkiewicz—Raymond Nalewajk
7:00 pm „25”-lecie Ślubu Elżbiety i Mirosława Kaczmarczyk

Saturday - Sobota - August 17

- Różaniec / Holy Rosary**
7:00 † Józefa i Tadeusz Ambroziak—zięć z rodziną
4:00 pm † Irena Reed—sister

Sunday - Niedziela - August 18

- Godzinki**
7:00 † Feliks i Zofia Jeziorscy—córka z zięciem
9:00 † Ala Witecka—Sophie Pupa
10:30 **Różaniec / Holy Rosary**
11:00 For our Parishioners - za Parafian

**Módl się nie więcej, ale LEPIEJ i UFAJ.
Modlitwa „zmusza Boga”.
św. Maksymilian Maria Kolbe**

First collection from last Sunday was \$2,657.
Thank you!

The 2nd collection next Sunday will be dedicated to Maintenance and Repairs.

Thank you to **ADŚ Group** for decorating our church with beautiful flowers. At the same time, we cordially request **Catholic Couples** to continue this ministry next week.

Thank you for donation to our church \$200.00 from Rafał, Oliver Rak; \$100.00 in memory of Stanley Nachilo from daughter Elizabeth Burdo; \$2,000.00 in loving memory of Charles, Catherine and Lt. Frank R. Huisking (who sacrificed his life in World War II) from Frank Huisking. God bless you!

Thank you for donation to our church window renovation: \$1,000.00 Helena and Jan Grochowski; \$100.00 Grażyna and Stefan Grzech;

Sponsoring the Windows: St. Peter \$ St. Paul - \$1,500.00 Ewa and Paweł Krepstul. God bless you!



REST IN PEACE

† Zdzisław Roszkowski (75)
To his family and friends, we offer our prayers and sympathy.



Ofiara z 1-szej kolektki w ostatnią niedzielę wyniosła \$2,657. Bóg zapłać!

Druga kolektka w następną niedzielę będzie przeznaczona na naprawę obiektów parafialnych.

Dziękujemy Apostolstwu Dobrej Śmierci za ubranie naszego kościoła w kwiaty. Jednocześnie prosimy **Grupę „Mażeńskie Drogi”** o tę posługę w następnym tygodniu.

Dziękujemy za donację na nasz kościół \$200.00 od Rafała Rak i syna Olivera; \$100.00 ku pamięci Stanley Nachilo od córki Elizabeth Burdo; \$2,000.00 ku pamięci Charles, Catherine i Lt. Frank R. Huisking (który stracił życie w II Wojnie Światowej) od Frank Huisking. Bóg zapłać!

Dziękujemy za donację na renowację naszych okien kościelnych: \$1,000.00 Helena i Jan Grochowski; \$100.00 Grażyna i Stefan Grzech;
Sponsorowanie Okien:

Św. Piotr i Św. Paweł \$1,500.00 Ewa i Paweł Krepstul.
Bóg zapłać!

W ostatnim czasie do wieczności odszedł:

† Zdzisław Roszkowski (75)
Wieczny odpoczynek racz mu dać Panie, a światłość wiekuista niech mu świeci, niech odpoczywa w pokoju wiecznym.

August 15 - Assumption of the Blessed Virgin Mary

Holy Day of obligation.

Masses schedule:

7AM(PL); 12(EN); 7PM(PL).

God himself appreciates Mary so much that at the moment of death was taken up body and soul into the Glory of Heaven, we too are to give her due worship.

The Holy Day is also called the Feast of Our Lady of the Herb.

Mary is the most beautiful flower and it is she who gave birth to the most beautiful fruit - Jesus.

Let us ask the Mother of God to help us make the fruits of our lives worthy of Heaven.

We bless grain kernels, fruit and flowers on this day. It is also an Indulgence Day for Rosary Roses.



15 sierpnia - Wniebowzięcie Najświętszej Maryi Panny

Święto Obowiązkowe:

Msze Św. w naszym kościele będą odprawiane w godzinach:

7AM(PL); 12(EN); 7PM (PL).

Odpust dla Róż Różańcowych

Święto nazywane jest także Świętem Matki Boskiej Zielnej.

W całym kraju jest obchodzone bardzo uroczyście, jednak największe obchody mają miejsce w Kalwarii Zebrzydowskiej, odbywają się tam inscenizacje Zaśnięcia Maryi oraz jej Wniebowzięcia, a także na Jasnej Górze, dokąd zacierają pielgrzymki z całej Polski.



15 sierpnia Poświęcenie Ziół i Kwiatów:

W naszej Parafii zapraszamy na tradycyjne poświęcenie ziół i kwiatów po wszystkich Mszach Św. Poświęcenie będzie miało miejsce **przy kapliczce w Ogrodzie Maryi**. Prosimy o przynoszenie kwiatów, roślin i ziół.

Świętowanie dnia Pańskiego w wakacje

Niedziela jest głównym dniem celebracji Eucharystii, ponieważ jest to dzień Zmartwychwstania Pańskiego. Niedziela to także dzień rodziny chrześcijańskiej, dzień radości i odpoczynku po całotygodniowej pracy. W każdą więc niedzielę uczestniczymy we Mszy Św. bez



„Nie zapominaj, że świętość polega nie na czynach nadzwyczajnych, ale na dobrym spełnianiu obowiązków względem Boga, siebie i innych.”

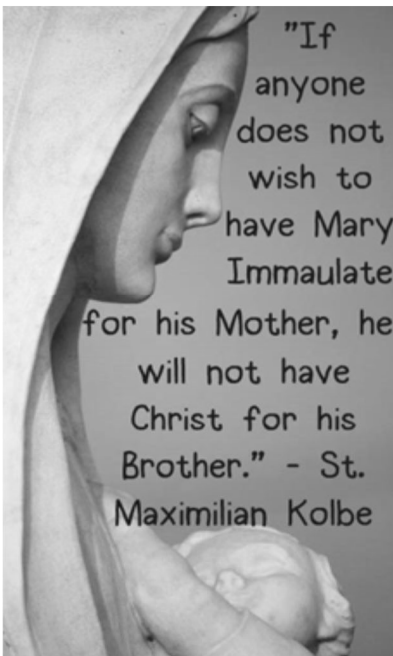
względem na okoliczności, w jakich się znajdziemy. Damy w ten sposób świadectwo temu, że nasza wiara jest żywa.

Niedziela, 1 września - Msza Św. Dożynkowa

1września-niedziela godz.11:00 uroczysta Msza Św. Dożynkowa z procesją dziękczynną za plony. Po Mszy Św. zapraszamy do sali pod kościołem na kawę i spotkanie dożynkowe. Prosimy gospodynie o przyniesienie kwiatów ogrodowych, ziół, zboża w sobotę 31sierpnia (do sala pod kościołem) do dekoracji ołtarzy i wieńca dożynkowego. Zapraszamy chętnych do pracy nad wieńcem. Bog Zapłać.

„Zrobic” Różaniec dla Maryi

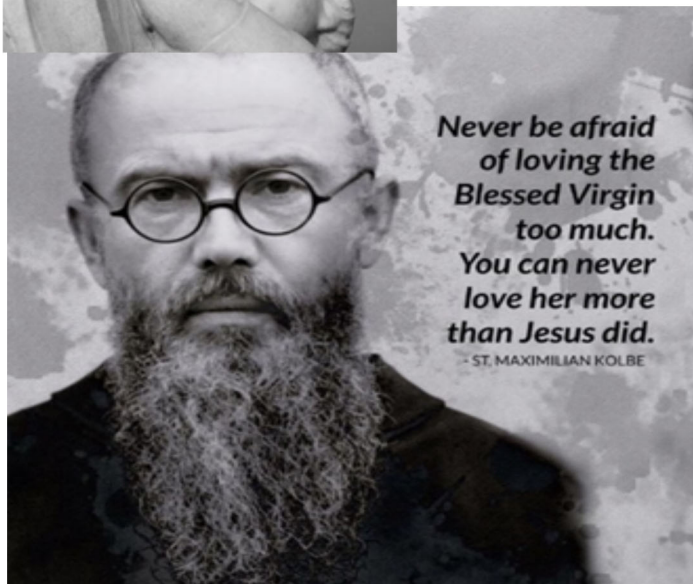
Konkurs dla dzieci i młodzieży, kategorie wiekowe: od 4-11 lat i od 12-18 lat. Wykonane Różańce przynosimy w dzień Odpustu Parafii, w niedzielę 29 września, kiedy to odbędzie się rozstrzygnięcie konkursu. Zapraszamy rodziny do wspólnej pracy w domach nad projektem. Technika wykonania dowolna. Więcej informacji Irena 203-414-0211.



"If anyone does not wish to have Mary Immaulate for his Mother, he will not have Christ for his Brother." - St. Maximilian Kolbe

Getting to Mass on Vacation Sundays

Now that summer is upon us let us remember our obligation to assist as Mass on all Sundays and Holydays. Sundays, as you know, are days dedicated to the Lord, to our families and to catching up on our rest after a long week of work. Therefore, no matter where we are during the summer months, we should make it one of our priorities to get to Mass on all Sundays. This will also give an example to others as well as to ourselves, that our faith is alive.



Never be afraid of loving the Blessed Virgin too much. You can never love her more than Jesus did. - ST. MAXIMILIAN KOLBE